Ticari - C V i z e – K o n t r o l L i s t e s i

Business - S c h e n g e n V i s a C h e c k l i s t

VFS'den Not / *Note from Vfs*

MALTA

1	Seyahat dönüş tarihinden itibaren en az 3 ay geçerli olan ve içinde en az 2 boş sayfası bulunan **orijinal pasaport ve fotokopisi** sunulmalıdır. Türkiye'de ikamet eden yabancılar başvuru yaparken Türkiye'de **en az 6 aydır** ikamet ettiklerini gösteren ve aynı zamanda Malta'dan dönüş tarihinden itibaren **en az 3 ay** daha geçerli oturum izni kartını sunmalıdır. **The original and photocopy of passport** which is valid for **at least 3 months** prior to departure, should be presented. The passport must have at least two blank pages. Foreigners who have are residents in Turkey, must present a valid residence permit for Turkey which shows that they have been a resident in Turkey at least for the last 6 months and also the expiry date of their residence permit should be valid for **at least 3 months** after the return date from Malta.
2	**Vize Başvuru Formu**: Eksiksiz, imzalı, gerçeğe uygun doldurulmuş başvuru formu. (E-mail adresi, cep telefonu ve işyeri telefon numarası doldurulmalı.) The visa application form must be fully completed and signed. (E- mail address, mobile phone number, workplace phone number should be included.)
3	**1 Adet Fotoğraf**: 1 adet son 6 ay içerisinde çekilmiş renkli biometrik fotoğraf. (3,5 x 4,5 cm) One photo is to be attached. T he photo must have a passport format, full-face capture and a light background. The photo must be taken within the last 6 months. (3,5 x 4,5 cm)
4	**Pasaportunuzun ilk sayfası ile birlikte işlenmiş tüm sayfaların fotokopisi.** Copy of the first page of the passport as well as the processed pages.
5	**Nüfus Cüzdanı Fotokopisi.** Copy of national identity card.
6	**Gidiş- Dönüş Uçak Bileti (Pnr Kodlu)** Sunulan uçuş rezervasyonu başvuru tarihinden en az 15 gün sonra olmalıdır. Uçak biletleri direkt Malta olmalıdır. Aktarmalı uçuşlar kabul edilmemektedir. **Round-trip Flight tickets (Pnr Code)** The flight reservation submitted must be at least 15 days after the application date. Flight tickets should be direct to Malta.
7	**Seyahat Sağlık Sigortası:** Seyahat sağlık sigortası dönüşten itibaren 15 gün fazla olacak şekilde yapılmalıdır. Hayat sigortaları, seyahat sağlık sigortası olarak kabul edilmemektedir. Applicant must present a Travel Health Insurance policy which should be valid not less than 15 days after return date. Life and health insurance policies are not accepted.
8	**Hotel Rezervasyonu**: Kişinin adı soyadı, otelin adres ve telefon numarası yer almalıdır. Hotel reservation: Name and surname, hotel's address and telephone number must be provided.
9	**Etkinlik/üyelik bilgilerini de içeren Malta kuruluşu tarafından davet mektubu ya da katılım beyanı, daveti imzalayan kişinin kimlik belgesinin kopyası ve kayıt harçlarının (var ise) ödendiğine dair onay belgesi.** Letter of invitation by the organisation in Malta can be presented. Details of the event/affiliation and duration, a copy of ID Card of the person signing the invitation and confirmation that registration fees (if any) have been paid.
10	**Seyahat masraflarının nasıl karşılanacağını gösterir belgeler:** Son 3 aya ait bankadan ıslak imzalı ve kaşeli hesap dökümü. Döküm son 10 gün içinde alınmış olmalıdır. Varsa ticari araç ve tapu ruhsatı sunulabilir. Original stamped and signed bank documents of the last 3 months should be presented. The bank documents must have been taken within the last 10 days. Applicant may wish to present deed and commercial vehicle registration documents.
11	**İşyerinden İzin Belgesi:** Çalışanlar, antetli kağıda yazılmış ıslak imzalı ve kaşeli İşveren Mektubu (izin onayı) (Sabit iş telefonu ve adresi, imzalayan kişinin ismi ve pozisyonu, göreve baslangıç tarihi, seyahat süresi, çalışanın pozisyonu belirtilmeli dir.) A detailed signed and stamped Permission Letter from employer (in letterhead). (It should contain the employee's position, phone number, address, start date of work, duration of the visit.)
12	**SGK Giriş Bildirgesi ve Son 3 Aylık Islak İmzalı Kaşeli Maaş Bordroları** yetişkin basvuru sahipleri (Çalışan, çalışmayan, iş veren veya emekli) ve sponsor kişiler için zorunlu evraktır. Sigorta hizmet dökümü barkodlu olmalıdır. SGK Müdürlükleri veya e-devlet üzerinden barkodlu olarak temin edilmelidir. Yeni ise giris bildirgeleri eğer barkodlu dökümde gözükmüyorsa SGK'dan ıslak kaşeli olarak sunulmalıdır. SGK Statements and payrolls of the last 3 months. All adult applicants (employed unemployed, employee or pensioner) and sponsors must present their SGK service documents with barcodes. SGK documents can be obtained online or from SGK offices. If the new job entry declarations do not a ppear on the barcoded document, they must be stamped and signed by SGK.
13	**Sigorta Hizmet Dökümü:** Yetişkin başvuru sahipleri **(çalışan, çalışmayan, işveren veya emekli) ve sponsor kişiler** için zorunlu evraktır. Sigorta hizmet dökümü barkodlu ve son 7 gün içerisinde alınmış olmalıdır. E-devlet üzerinden veya SGK müdürlüklerinden barkodlu olarak temin edilmelidir. All adult applicants (employed, unemployed, employee or pensioner) and sponsors must present their SGK Service Documents with barcodes. SGK documents can be obtained online or from SGK offices and must have been taken within the last 7 days.
14	**Çalışan veya Şirket Sahipleri :** Şirket Faaliyet Belgesi, Vergi Levhası, Ticaret Sicil Gazetesi (QR kodlu) ve İmza Sirküleri sunulmalıdır. Employees and employers must present their company documents such as Activity Report, Tax Chart, Trade Registy Gazette and Signature Circular.
15	**Çiftçi ise:** Bağlı olduğu Ziraat Odası tarafından verilmiş Çiftçi Belgesi Farmers should present registration documents issued by Chamber of Agriculture
16	**Şahsi Dilekçe:** Vize başvurunuz ile ilgili açıklama yapmak veya iletmek istediğiniz durumları içeren Türkçe veya İngilizce yazılmış imza ve tarihli dilekçe. Signed and dated petition written in Turkish or English that includes the situations you want to explain regarding your visa application.

Başvuru formu ve istenen evrakların tamamını birlikte ve aynı zamanda teslim etmeye dikkat ediniz.

Vize başvurunuz, yukarıda istenen evraklar doğrultusunda değerlendirilecektir. Ancak yukarıda istenen tüm evrakların başvurunuzla birlikte sunulması vizenizin onaylanacağını garanti etmez .

Not: Başvuru sonucu ne olursa olsun vize ve servis ücretleri kesinlikle geri iade edilmez.

Başvuran kişiye, dosyada eksik evrak olduğu ve/veya ek evrak istendiği taktirde karar tarihinin daha uzun süreceği bilgisi verilmiştir.

Yukarıda işaretlenmiş evrakları sunduğumu beyan ederim.

VFS Personelinin Adı, Soyadı ve İmzası **Başvuru Sahibinin Adı, Soyadı ve İmzası**